

```

1.407      <nz> 14,1 <m> <b>W</b>ir habin          gehört,
[B]      ===== Wir          gehört
[C]      ===== <b>V</b>Or haben      wir geh#;eort
[D]      ===== <b>H</b>Ir hebbe we    ghe=hort
[G]      ===== <b>W</b>Ir haben      gehört

                                wi          unser
[B]      ==                               vnser
[C]      wie<fn><i>Vor</i> wie <i>gestrichenes</i> wie</fn> vnser
[D]      wo                               unse
[G]      wie                             vns(er)

      liber herre      bekoret wart; <apl><b>14</b></apl> [S 46]
[B]      ===== h(er)re ===== wart
[C]      ===== vers#;oucht wart<fn>wart <i>über der Zeile
[D]      here      bokoret wart
[G]      h(er)re   vorsucht wart

                                **
[B]      ==
[C]      eingetragen</i></fn> ==
[D]      ==
[G]      ==

1.408      <nz> 14,2 <m> nu sul      wir horen,      wi <name>Maria
[B]      ===== Nu ==          == horen      == maria
[C]      ===== Nu sölle ==      h#;eoren wie maria
[D]      ===== Nu schole wy hore(n) wo
[G]      ===== Nu solle ==      horen      wie ma(r)ia

      Magdalena</name> is bekart
[B]      magdalena      == =====
[C]      magdalena      bekert
[D]      magdalena      == bo=kart
[G]      magda(le)na    <fn>magda(le)na <i>gebessert aus</i>

[B]
[C]
[D]
[G]      magdana; (le) <i>am Seitenrand ergänzt</i></fn> bekart wart

[B]
[C]      wart<fn>wart <i>am Ende der nächsten Zeile
[D]
[G]

                                **
[B]      ==
[C]      eingetragen</i></fn> ==
[D]      ==
[G]      ==

1.409      <nz> 14,3 <m> do unser          liber
[B]      ===== Do vnser          =====
[C]      ===== Do vnser lieber<fn><i>Vor</i> lieber
[D]      ===== Do vnse
[G]      ===== Da vnser          lib(er)

```

		herre	siner	predigot
[B]		=====	=====	p(re)digot
[C]	<i>gestrichenes</i> her</fn>	herr	sin	bredige(n)
[D]		here	god syne	predekynges
[G]		h(er)re	seyn(er)	predigat

	czum	irsten	began,
[B]	czu(m)	=====	began
[C]	zem	ersten	fieng an<fn>ersten fieng an <i>aus
[D]		erst	bo=gan
[G]	zcu(m)	erste(n)	began

		**
[B]		==
[C]	Platzmangel in der nächsten Zeile</i></fn>	==
[D]		==
[G]		==

1.410	<nz> 14,4 <m>	do	hub	her	des	mit	disen	suzen	worten
[B]	=====	=====	===	Do	===	===	===	=====	=====
[C]	=====	=====	===	Do	h#;oub	er	===	=====	s#;eussen
[D]	=====	=====	===	Do	hof	he	dat	myt	dessen
[G]	=====	=====	===	Du	===	===	die	===	dissen

	an: **
[B]	an ==
[C]	an ==
[D]	an ==
[G]	an ==

1.411	<nz> 14,5 <m>	'habet	ruwe,	so
[B]	=====	=====	===	habet ruwe ==
[C]	=====	=====	===	Habent ruw ==
[D]	=====	=====	===	Hebbet ruwe ==
[G]	=====	=====	===	Habit ruwe ==

	geno<i>h</i>et	uch
[B]	e <i>von</i> genoet <i>nachgetragenes</i> h </fn>	vch
[C]	nochet	==
[D]	wert iw	
[G]	nehit	euch

	daz hymelrich'	**
[B]	=== hymelrich	==
[C]	gottes rich	==
[D]	dat he(m)melrike	==
[G]	das hy(m)melrich	==

1.412	<nz> 14,6 <m>	vor	gotis	geburt	horte	ni	kein
[B]	=====	=====	=====	=====	=====	==	=====
[C]	=====	=====	===	Vor	gottes	=====	gehört
[D]	=====	=====	===	Vor	godes	bort	horde
[G]	=====	=====	===	Vor	gotes	gebort	gehorte [160v]

	mensche	des	glich,	**
[B]	=====	===	glich	==
[C]	mensch	===	glich	==
[D]	my(n)sche	===	ghelik	==
[G]	=====	===	glich	==

- 1.413 <nz> 14,7 <m> wenne der mensche mochte
 [B] =====
 [C] Wan mensch mocht
 [D] Wente mynsche de muchte ny
 [G] Wenn(e) me(n)sche en muchte
- nymmer so groze ruwe han, **
 [B] ny(m)mer == ===== han ==
 [C] niemmer == grossen ruwen ==
 [D] == grote ===== han ==
 [G] nie == grosse ===== gehan ==
- 1.414 <nz> 14,8 <m> daz ym daz hymelriche wurde uf getan **
 [B] Daz == == ===== vf =====
 [C] Das jm das himmelrich wurd vff geton ==
 [D] Dat em dat he(m)melrike ===== vp ghedan ==
 [G] Das im das hym(m)elrich ===== uff =====
- 1.415 <nz> 14,9 <m> nu mac eyn mensche mit ruwe wol komen
 [B] Nu == == ===== == ==
 [C] Nu mag ein mensch == ruwen == ko(m)men
 [D] Nu mach == my(n)sche myt ==
 [G] Nu mag == me(n)sche ko(m)men
- dorin, **
 [B] dorin ==
 [C] dar jn ==
 [D] dar in ==
 [G] dar in ==
- 1.416 <nz> 14,10 <m> daz siner sunde nymmer mac so
 [B] Daz ===== svnde ny(m)mer == ==
 [C] Siner sund mag ioch nit ==
 [D] Dat syner ===== nu(m)mer ==
 [G] Das syner synde ny(m)m(er) ==
- vil gesin; **
 [B] == gesin ==
 [C] == sin ==
 [D] uele mach syn ==
 [G] == mag gesey(n) ==
- 1.417 <nz> 14,11 <m> des habe wir an <name>Mariam
 [B] Des ===== == mariam
 [C] Des haben == marien
 [D] Des hebbe wy ==
 [G] Das ===== == ma(r)iam
- Magdalenen</name> eyn orkunde, **
 [B] magdalenen == orkunde ==
 [C] magdalenen ein vrkunt ==
 [D] magdalene(n) ene orkunde ==
 [G] magdalena(n) == orkunde ==
- 1.418 <nz> 14,12 <m> der unse liber herre vorgab alle ire
 [B] Der vnse =====
 [C] Der vnser_ her vergab == ir
 [D] Der vnse here vor=gaf == ere
 [G] Der vnser ===== h(er)re ir vor=gab ==

sunde **
 [B] svnde ==
 [C] sund ==
 [D] =====
 [G] =====

1.419 <nz> 14,13 <m> nu insal kein man czwivelen an
 [B] ===== Nu in sal ===== czwiuelen ==
 [C] ===== Darvmb nieman verzwiflen sol ==
 [D] ===== Nu schal nemant twiuelen ==
 [G] ===== Nu sal keyn me(n)sche czwifeln ==

gotis barmherczekeit, **
 [B] ===== barmh(er)czekeit ==
 [C] gottes barmherczikeit ==
 [D] godes barmehertich(eyt) ==
 [G] gotes barmh(er)czikeit ==

1.420 <nz> 14,14 <m> wenne got ist deme sunder cz<i>u</i>
 [B] ===== svnder cz<fn> <i>sic</i>
 [C] ===== Wand dem =====
 [D] ===== Wen god is sundere
 [G] ===== Wen dem sundir zcu

allen cziten jo bereit **
 [B] </fn> ===== io =====
 [C] allczit berreit ==
 [D] alle tijd bo=reyt ==
 [G] ===== geczeiten beret ==

1.421 <nz> 14,15 <m> swenne so her ruwe um sine sunde wil han,
 [B] ===== Swenne == vm svnde == han
 [C] ===== Wand er ruw vmb sin sund == han
 [D] ===== Wen he v(m)me syne ===== han
 [G] ===== Wenne vm(e) syne ===== han

**
 [B] ==
 [C] ==
 [D] ==
 [G] ==

1.422 <nz> 14,16 <m> so wil her in jo gernem czu sinen hulden
 [B] ===== So io =====
 [C] ===== So er Jn z#;ou sine(n) =====
 [D] ===== So ene god gerne
 [G] ===== So en yo zcu syne(n) =====

untvan **
 [B] vntvan ==
 [C] enphan ==
 [D] vntfan ==
 [G] entphan ==

1.423 <nz> 14,17 <m> vumf tusunt jor und mer vor gotis geburt
 [B] ===== ior vn(d) ==
 [C] ===== Funff thusent iar vnd mervor gottes =====
 [D] ===== Vifdusent iar vnde == godes bort
 [G] ===== Funft tuse(n)t iar vnd me gotes gebort

1.429 <nz> 14,23 <m> her hatte begangen also vil grozer sunde,
 [B] ==== ===== === === ===== ===== svnde
 [C] ==== ===== === Er hat ===== === grosser sunde
 [D] ==== ===== === He hadde began grote sunde
 [G] ==== ===== === Her ===== begange(n) ==== === grosser sunde

**

[B] ==
 [C] ==
 [D] ==
 [G] ==

1.430 <nz> 14,24 <m> daz her was komen bis
 [B] ==== ===== === Daz === === ===== ===
 [C] ==== ===== === Das er wz kommen
 [D] ==== ===== === Dat he === ghekomen
 [G] ==== ===== === Das === hatte begange(n)

in daz ebgrunde **
 [B] == === ===== ==
 [C] == das ab grunde ==
 [D] == dat afgrunde ==
 [G] Die <fn><i>Rubrizierte Majuskel</i></fn> ewige apgrunde ==

1.431 <nz> 14,25 <m> her hatte also vil propheten geslagen
 [B] ==== ===== === === ===== =====
 [C] ==== ===== === Er hat alle ===== erschlagen
 [D] ==== ===== === He hadde vele p(ro)phte(n) ghe=slagen
 [G] ==== ===== === Her ===== p(ro)phete(n) =====

tot, **
 [B] tot ==
 [C] ze tot ==
 [D] dot ==
 [G] tot ==

1.432 <nz> 14,26 <m> daz di strozen czu <name>Jerusalem</name>
 [B] ==== ===== === Daz == ===== === i(e)r(usa)l(e)m
 [C] ==== ===== === Das die strossen ze Iherusalen woren
 [D] ==== ===== === De straten to iherusalem worden
 [G] ==== ===== === Das die strosse(n) zcu iherusale(m)

von irem blute woren rot **
 [B] === ===== wore(n) === ==
 [C] === bl#;oute_ === ==
 [D] van ereme blode === ==
 [G] === ire(m) blutte waren === ==

1.433 <nz> 14,27 <m> her liz ouch <name>Ysaia</name> den
 [B] ==== ===== === === ===== ysaia ===
 [C] ==== ===== === Er hiesz ===== ysaya ===
 [D] ==== ===== === He let ok ysaya ===
 [G] ==== ===== === Her liz ===== ysaiaz ===

heiligen propheten **
 [B] ===== p(ro)pheten ==
 [C] ===== ===== ==
 [D] ===== p(ro)pheten ==
 [G] heilige(n) p(ro)pheten ==

- 1.434 <nz> 14,28 <m> mit einer hulczinen
 [B] ==== ===== Mit ===== sage<fn>sage <i>durch
 [C] ==== ===== Mit ===== hulczin
 [D] ==== ===== Mit ener holten
 [G] ==== ===== Mit eyn(er) hulczen
- [B] radieren gebessert aus</i> sage czusniden und
 [C] sagen </fn> czu sniden vn(d)
 [D] sagen schniden vnd
 [G] segen sniden vn(de)
 czu sneiden vnd(e)
- toten **
 [B] =====
 [C] t#;eoten ==
 [D] doden ==
 [G] =====
- 1.435 <nz> 14,29 <m> dar noch, do her sere vil grozer sunde hatte
 [B] ==== ===== Dar noch == == == == == svnde ==
 [C] ==== ===== Dar noch dor er nie == == == == == sund hat
 [D] ==== ===== Dar na == he mer groter == == == == == hadde
 [G] ==== ===== Dar noch == == == == == grosser == == == == ==
- begangen, **
 [B] begangen ==
 [C] begangen ==
 [D] gedan ==
 [G] getan vnd(e) begangen ==
- 1.436 <nz> 14,30 <m> do wart her von der heidenschaft gevangen **
 [B] ==== ===== Do == == == == == == == == == == ==
 [C] ==== ===== Do == er == den heiden schaffft gefangen ==
 [D] ==== ===== Do == he van den heyden ghe=van ==
 [G] ==== ===== Da == == == == == heidenschaft gefangen ==
- 1.437 <nz> 14,31 <m> do her in dem gevenknisse saz
 [B] ==== ===== Do == == == == == == == == == == ==
 [C] ==== ===== Vnd == er sasaz == der gefangnus
 [D] ==== ===== Do he == der venkenisse sat
 [G] ==== ===== Da == == das gefengnisz wart [161r]
- gebunden, **
 [B] gebunden ==
 [C] gebunden ==
 [D] gebunden ==
 [G] gebunden ==
- 1.438 <nz> 14,32 <m> do began her czu betrachten sine
 [B] ==== ===== Do == == == == == == == == == == ==
 [C] ==== ===== Do begande er == == == == == sin
 [D] ==== ===== Do betrachtete he == == == == == syne
 [G] ==== ===== Da begunde == == == == == zcu == == == == == seyne
- groze sunde **
 [B] ===== svnde ==
 [C] grossen == == == == ==
 [D] grote == == == == ==
 [G] grosse == == == == ==

- 1.439 <nz> 14,33 <m> her rif an gotis gute unde sine
 [B] ===== == == == == == == == == vnde ==
 [C] ===== == Er r#;ouffte == gottes g#;eute vnd sin
 [D] ===== == He rep godes gude an vn(de)
 [G] ===== == Her riff gotes == vnd seyne
- barmherczkeit **
 [B] ===== ==
 [C] erbarmherczikeit ==
 [D] barmeherticheyt ==
 [G] barmh(er)czicheit ==
- 1.440 <nz> 14,34 <m> sine sunde woren ym von
 [B] ===== == Sine svnde ===== == ==
 [C] ===== == vnd woren jm sin sund ==
 [D] ===== == Syne ===== weren em van
 [G] ===== == Syne ===== warn im ==
- alle sime herczen leit **
 [B] ===== h(er)czen ===== ==
 [C] ganzem ===== ==
 [D] herten leyt ==
 [G] allen seyne(m) h(er)czen ===== ==
- 1.441 <nz> 14,35 <m> her sprach: 'here, ich habe gesundiget
 [B] ===== == sprach here == == gesvndiget
 [C] ===== == Er sprach == han gesundet
 [D] ===== == He sprach here ik hebbe ghesundiget
 [G] ===== == H(er)re == == =====
- uzirmazen sere, **
 [B] vz irmazen sere ==
 [C] vil vnd vs der massen sere ==
 [D] sere ==
 [G] usz der massen sere ==
- 1.442 <nz> 14,36 <m> boben di czal des sandes in dem mere **
 [B] ===== == Boben == == == == == ==
 [C] ===== == uber die zal == == == == == ==
 [D] ===== == Bouen den tal == == == == == ==
 [G] ===== == der == == == == == ==
- 1.443 <nz> 14,37 <m> ich byn des nicht wirdik,
 [B] ===== == Ich == == == == wirdik
 [C] ===== == Jch bin nit wirdig
 [D] ===== == Ik == == == werdich
 [G] ===== == Ich bin == == == werdig
- daz ich den hymel
 [B] == == == ==
 [C] das == == himel
 [D] dat ik == he(m)mel
 [G] Das<fn><i>Rubrizierte Majuskel</i></fn> == == hy(m)mel
- se
 [B] se<fn> == <i>durch radieren gebessert aus</i> sen </fn>
 [C] seche
 [D] ==
 [G] sehe

an, **
 [B] an ==
 [C] an ==
 [D] an ==
 [G] an ==

1.444 <nz> 14,38 <m> um daz ich so
 [B] ===== vm === ==
 [C] ===== Vmb das === ==
 [D] ===== V(m)me dat ik ==
 [G] ===== Vmb das das === ==

sere wider dich gesundiget han **
 [B] ===== gesvndiget ==
 [C] gegen dir gesudet ==
 [D] ===== iegen dy ===== haen ==
 [G] ===== habe<fn>habe <i>gebessert aus</i> haben</fn> getan ==

1.445 <nz> 14,39 <m> here, ich habe gereiset dinen czorn
 [B] ===== here === =====
 [C] ===== Herre === hab gereisset ===== zorn
 [D] ===== Here ik hebbe ghe=reysset dyne(n) torn
 [G] ===== <fn> <i>Vers 14,39 40 fehlen

unde din gerichte, **
 [B] vnde === gerichte ==
 [C] vnd === gericht ==
 [D] vn(de) dyn gerichte ==
 [G] in G</i></fn>

1.446 <nz> 14,40 <m> um daz ich so
 [B] ===== vm === == so<fn> == <i>durch radieren
 [C] ===== Vmb das === ==
 [D] ===== V(m)me dat ==
 [G]

[B] gebessert aus</i> also </fn> ubel geton habe vor dime
 [C] vbel =====
 [D] ===== han ===== diner
 [G] ouele hebbe gedan === dyme

angesichte' **
 [B] angesichte ==
 [C] angesicht ==
 [D] angesichte ==
 [G] ==

1.447 <nz> 14,41 <m> do dem grozen sunder woren
 [B] ===== Do === ===== svnder =====
 [C] ===== Vnd == === grossen ===== sin sund =====
 [D] ===== Do deme groten sundere woren
 [G] ===== Da === grossen =====

sine sunde leit, **
 [B] ===== svnde leit ==
 [C] ===== leit ==
 [D] syne ===== leyt ==
 [G] seyne ===== warn leet ==

1.448 <nz> 14,42 <m> do bewiste ym got sine barmherczkeit: **
 [B] ==== ===== Do ===== == == barmherczkeit ==
 [C] ==== ===== Do erz#;eoigt jm == sin erbarmherczikeit ==
 [D] ==== ===== Do bewisede em god syne barmeherticheyt ==
 [G] ==== ===== Do beweiste im == seyne barmh(er)czickeit ==

1.449 <nz> 14,43 <m> her loste yn uz dem gevenknisse
 [B] ==== ===== == == == == ==
 [C] ==== ===== Vnd do löst in vs der gefangenusz
 [D] ==== ===== He losede ene vt der venknisse
 [G] ==== ===== Her erlost en usz == gefengnisz

[B]
 [C] alle zehant
 [D]
 [G] <fn>gefengnisz <i>von erster Hand gebessert aus</i>

alczuhant **
 [B] ===== ==
 [C] ==
 [D] alto hant ==
 [G] gefngnisz</fn> alczu hand ==

1.450 <nz> 14,44 <m> unde brochte yn wider czu
 [B] ==== ===== vnde ===== == == ==
 [C] ==== ===== Vnd bracht in ===== gan
 [D] ==== ===== <i>Vers fehlt
 [G] ==== ===== Vnd brachte en wedir zcu

<name>Jerusalem</name> in syn lant **
 [B] i(e)r(usa)l(e)m == == == ==
 [C] jerusalem == das == == ==
 [D] == D</i> == ==
 [G] der stad iherusalem == seyn land ==

1.451 <nz> 14,45 <m> also tut noch geistlichen unser liber
 [B] ==== ===== == == == == == vnser ==
 [C] ==== ===== Also t#;out == == == == == vnser
 [D] ==== ===== Also deynt == == ene(n) iewelk vnse
 [G] ==== ===== Also == == == geistlich vns(er) lib(er)

heregot: **
 [B] heregot ==
 [C] herre got ==
 [D] here god ==
 [G] h(er)re got ==

1.452 <nz> 14,46 <m> wenne der mensche hot gebrochen
 [B] ==== ===== == == == == ==
 [C] ==== ===== We(n)n == mensch hat brochen
 [D] ==== ===== Wen de mynsche heft ge=broken
 [G] ==== ===== Wenn(e) == me(n)sche == ==

syn
 [B] ==
 [C] sin
 [D] sy
 [G] Seyn<fn><i> Rubrizierte Majuskel, davor gestrichenes</i>

gebod, **
 [B] gebod ==
 [C] gebod ==
 [D] ghebot ==
 [G] s</fn> gebod ==

1.453 <nz> 14,47 <m> so iz her gevangen in des tuvels
 [B] ===== So == ==
 [C] ===== Do ist er gefangen == == tufels
 [D] ===== So is ghevangen == == duuels
 [G] ===== == ist == gefange(n) == == tufels

gevenknisse; **
 [B] gevenknisse ==
 [C] gefangnusz ==
 [D] venknisse ==
 [G] gefengnisz ==

1.454 <nz> 14,48 <m> wil her ruwe habin um sine sunde
 [B] ===== == == == == vm == svnde
 [C] ===== Wil er aber ruw han vmb sin sund
 [D] ===== Wil he == hebben
 [G] ===== Wil == == haben vmb(e) seyne =====

und betrupnisse, **
 [B] vn(d) betrupnisse ==
 [C] vnd betr#;eubnisz ==
 [D] vn(de) bodrofnisse ==
 [G] vnd betrubnisz ==

1.455 <nz> 14,49 <m> got wil yn untvan
 [B] ===== Got == == vntvan
 [C] ===== Got == in enphan
 [D] ===== God == ene wedder vntfan
 [G] ===== Got == en wedir entphan

barmherczekliche **
 [B] =====
 [C] erbarmherczklich ==
 [D] barmehertichlike ==
 [G] barmh(er) cziglich ==

1.456 <nz> 14,50 <m> unde wil yn brengen czu dem ewigen riche
 [B] ===== vnde == == == ==
 [C] ===== vnd bringen zedem ===== rich
 [D] ===== Vn(de) bringen en in dat ewige rike
 [G] ===== Vnd == en == zcu den ===== richen

**
 [B] ==
 [C] ==
 [D] ==
 [G] ==

1.457 <nz> 14,51 <m> diz selbe <i>i</i>s ouch an dem verloren
 [B] ===== Diz selbes == == ==
 [C] ===== Das selb sich == == == verlorn
 [D] ===== Dit sulue is ok == deme vorlor(e)n
 [G] ===== Disz == ist == == vorlorn

```

sone bewiset, [S 47] **
[B] ==== bewiset ==
[C] sun bewiset ==
[D] ==== be=wiset <fn>
[G] ==== bewiset ==

1.458 <nz> 14,52 <m> von dem man in dem ewangelio liset: **
[B] ==== ===== ew(a)ng(e)lio liset ==
[C] ==== ===== Von ===== Ewangelio liset ==
[D] <i>Rotes Capitulumzeichen vor der Zeile</i> </fn> **
[G] ==== ===== Von ===== ewa(n)gelio list ==

1.459 <nz> 14,53 <m> der waz von sime vatir in eyn verre lant
[B] ==== ===== Der =====
[C] ==== ===== Das wz ===== sinen vatter == verr =====
[D] <nz> 14,68 <m> Alse me in der konynge buke lyset ** <nz>
[G] ==== ===== Der was ===== seyme vat(er) == == ferre land

gegan,
[B] gegang<fn> gegang <i>von späterer Hand zu</i> gekeret
[C] kert
[D] 14,69 <m> He nam eneme ma(n)ne syn eleke wyf ** <nz> 14,70
[G] gegangen

**
[B] <i>gebessert</i></fn> ==
[C] ==
[D] <m> Vnde let deme
[G] ==

1.460 <nz> 14,54 <m> do hatte her sin
[B] ==== ===== Do =====
[C] ==== ===== Sin
[D] ma(n)ne bo=nemen syn lif ** <nz>
[G] ==== ===== Do ===== seyn

gut
[B] ==
[C] g#;out
[D] 14,71 <m> God sande to em den p(ro)pheten natan ** <nz> 14,72
[G] == vnk#;eusliche(n) <fn>vnk#;eusliche(n) <i>von erster

unkuschlichen
[B] vnkuschlichen vortan<fn>
[C] vnkuschlich
[D] <m> Vnde straffede en dat he de sunde
[G] Hand gebessert aus</i> vnkusliche(n)</fn>

vortan
[B] ===== <i>von späterer Hand zu</i> vorzeret
[C] er verzert
[D]
[G] ===== vnd an gehangen

**
[B] <i>gebessert</i></fn> ==
[C] ==
[D]
[G] ==

```

- 1.461 <nz> 14,55 <m> her wart so arm, daz her hute der swin **
 [B] ===== arm == == == == ==
 [C] ===== Er == arm das h#;out == schwin ==
 [D] hadde ghedan ** <nz> 14,73 <m> De konyng hadde
 [G] ===== Her == arm das == == == == ==
- 1.462 <nz> 14,56 <m> unde begerte mit <glos>trebere</glos>
 [B] ===== vnde ===== trebere
 [C] ===== Vnd begert der sp#;oulschen
 [D]
 [G] ===== Vnd ===== treuern zcu
- irvullen den buch syn **
 [B] ir vullen == == == ==
 [C] erfullen == == == sin ==
 [D]
 [G] fullen == == == seyn ==
- 1.463 <nz> 14,57 <m> do yn des hungers not twanc also sere, **
 [B] ===== Do == == == == == sere ==
 [C] ===== Do in == == == == == bezwang als sere ==
 [D]
 [G] ===== Do en hungersz == == == czwa(n)g == == sere ==
- 1.464 <nz> 14,58 <m> do began her wider czu sime
 [B] ===== Do =====
 [C] ===== Do begand er ===== z';ou sinem
 [D]
 [G] ===== Da begu(n)de == == zcu seyme [161v]
- vatir czu keren **
 [B] =====
 [C] vatter =====
 [D]
 [G] vatirs husze wedir zcu kere(n) ==
- 1.465 <nz> 14,59 <m> der vatir lif ym kegen czu hant an der
 [B] ===== Der =====
 [C] ===== Der vatter jm begegnet z';ou ==
 [D]
 [G] ===== Der ===== liff im zcu ===== == ==
- selbin stunt, **
 [B] ===== stunt ==
 [C] selben stunt ==
 [D]
 [G] selben stu(n)d ==
- 1.466 <nz> 14,60 <m> her umme vink yn unde kuste yn
 [B] ===== vmme ===== vnde =====
 [C] ===== vnd vmb fieng in vnd kust an
 [D]
 [G] ===== Her vmb(e) fingken vnd kuste(n) an
- vor sinen munt **
 [B] == == == ==
 [C] sin mund ==
 [D]
 [G] seyne(n) mu(n)d ==

- 1.467 <nz> 14,61 <m> also tut dem sunder der barmherczege
 [B] ==== ===== === ===== === svnder === barmh(er)czege
 [C] ==== ===== === Also t#;out === ===== === erbarmherczig
 [D]
 [G] ==== ===== === Also === ===== === barmh(er)czige

 got, **
 [B] got ==
 [C] got<fn><i>Capitulumzeichen vor der Zeile</i></fn> ==
 [D]
 [G] got ==
- 1.468 <nz> 14,62 <m> wenne her gesundet hat wider sin gebot; **
 [B] ==== ===== === ===== === gesvndet === ===== === gebot ==
 [C] ==== ===== === Wan(n) er ===== ===== === gebot ==
 [D]
 [G] ==== ===== === Wenne === gesundiget hot wedir seyn gebot ==
- 1.469 <nz> 14,63 <m> wil her ab lozen unde wider czu sime
 [B] ==== ===== === === === == ===== vnde ===== === ==
 [C] ==== ===== === Wil er ablassen vnd sinem
 [D]
 [G] ==== ===== === Wil === abe lasse(n) vnd wedir zcu seyme

 vatir gan, **
 [B] ===== gan ==
 [C] vatter gan ==
 [D]
 [G] ===== gan ==
- 1.470 <nz> 14,64 <m> der hymelische vatir wil in gerne wider
 [B] ==== ===== === Der ===== ===== === ==
 [C] ==== ===== === Der himelsche === == gern =====
 [D]
 [G] ==== ===== === Der hy(m)melissche ===== === en g(er)ne wedir

 untvan **
 [B] vntvan ==
 [C] enphan ==
 [D]
 [G] entphan ==
- 1.471 <nz> 14,65 <m> unde wil yn noch
 [B] ==== ===== === vnde === ==
 [C] ==== ===== === Vnd === in noch<fn><i>Vor</i> =====
 [D]
 [G] ==== ===== === Vnd === en =====

 der bekorunge also lip han,
 [B] === bekoru(n)ge === === han
 [C] <i>gestrichenes</i> ouch</fn> === bekorung als lieb han
 [D]
 [G] === vorkoru(n)ge === === han

 **
 [B] ==
 [C] ==
 [D]
 [G] ==

1.472 <nz> 14,66 <m> also ab her ny keynerhande sunde hette getan **
 [B] ===== svnde =====
 [C] ===== Als ob der nie sund het geton ==
 [D]
 [G] ===== Also === ni keyne =====

1.473 <nz> 14,67 <m> diz selbe iz ouch an
 [B] ===== Diz =====
 [C] ===== Das ===== was =====
 [D]
 [G] ===== Disz ===== ist =====

konik <name>Davite</name> wol bewiset,
 [B] ===== dauite === bewiset
 [C] kung dauid vor bewiset<fn><i>Capitulumzeichen vor der
 [D]
 [G] konig daite === bewist

**
 [B] ==
 [C] Zeile</i></fn> ==
 [D]
 [G] ==

1.474 <nz> 14,68 <m> von
 [B] =====
 [C] ===== Von
 [D]
 [G] ===== Von <fn>Von <i>von erster Hand gebessert

dem man in der konige buch also liset:
 [B] === == == == =====
 [C] den == == == kunge b#;ouch == liset
 [D]
 [G] aus</i> Vom</fn> == == == d(er) ===== buche list

**
 [B] ==
 [C] ==
 [D]
 [G] ==

1.475 <nz> 14,69 <m> her nam einem manne sin elich wip; **
 [B] ===== wip ==
 [C] ===== Er == einen man == wib ==
 [D]
 [G] ===== Her na(m) eyne ma(n)ne seyn ===== wip ==

1.476 <nz> 14,70 <m> boben daz liz her dem
 [B] ===== Boben == == ==
 [C] ===== Z#;ou dem hiesz er ==
 [D]
 [G] ===== Abir das liz == neme(n) de(m)me

manne benemyn synen
 [B] =====
 [C] man<fn><i>Vor</i> man <i>gestrichenes</i> de</fn> ne(m)men
 [D]
 [G] ===== seyne(n)

- lip **
 [B] === ==
 [C] sin lib ==
 [D]
 [G] === ==
- 1.477 <nz> 14,71 <m> got sante czu ym sinen propheten
 [B] ===== Got =====
 [C] ===== Got sant z#;ou jm den prophete(n)
 [D]
 [G] ===== Got ===== zcu em seyne(n) p(ro)phete(n)
- <name>Nathan</name> **
 [B] nathan ==
 [C] nathan ==
 [D]
 [G] natan ==
- 1.478 <nz> 14,72 <m> unde strofte yn um daz her di groze sunde
 [B] ===== vnde ===== vm === == svnde
 [C] ===== Vnd strafft jnn das er die grossen sund
 [D]
 [G] ===== Vnd ===== en das === die grosse =====
- hatte began **
 [B] ===== ==
 [C] hat getan ==
 [D]
 [G] ===== getan ==
- 1.479 <nz> 14,73 <m> der konik hatte ruwe unde bekante sine
 [B] ===== Der ===== vnde =====
 [C] ===== Der kung hat ruwen vnd bekant sin
 [D] ===== vn(de) bekande syne
 [G] ===== Der konig ===== vnd beka(n)te seyne
- sunde **
 [B] svnde ==
 [C] =====
 [D] =====
 [G] =====
- 1.480 <nz> 14,74 <m> unde got vorgab si ym czu hant an der
 [B] ===== vnde ===== == == ==
 [C] ===== Vnd == vergab jm in ==
 [D] ===== God vor=gaf se em == ==
 [G] ===== Vnd(e) == ===== sie em alczu hand == ==
- selbin stunde **
 [B] ===== ==
 [C] selben =====
 [D] =====
 [G] selben =====
- 1.481 <nz> 14,75 <m> o liber herregot, wi groz iz dine
 [B] ===== O ===== herregot == == ==
 [C] ===== Vnd also vnser herr mit sinen
 [D] ===== 14,53 <m> He was van synem vader verne gegant ** <nz>
 [G] ===== O ===== h(er)re got wie grosz is deyne

[B]
[C]
[D] 14,54 <m> Do hadde syn gut vnkuschlik vor=dan ** <nz> 14,55
[G]

[B]
[C]
[D] <m> He wart so arm dat he hudede der swyn ** <nz> 14,56 <m>
[G]

[B]
[C]
[D] Vn(de) begerde myt seyge vullen den buk syn ** <nz> 14,57 <m>
[G]

[B]
[C]
[D] Do en de hunger dwank so sere ** <nz> 14,58 <m> Do bo=gan he
[G]

[B]
[C]
[D] wedder to deme vader keren ** <nz> 14,59 <m> De vader lep em
[G]

[B]
[C]
[D] vnt=iegen an der stunt ** <nz> 14,60 <m> Vnde kussede ene vor
[G]

[B]
[C]
[D] syne(n) munt ** <nz> 14,61 <m> Also deyt deme sundere de
[G]

[B]
[C]
[D] barmehertige god ** <nz> 14,62 <m> We dar gesundiget heft
[G]

[B]
[C]
[D] wedder syn geboth ** <nz> 14,63 <m> Wil he aflaten vnde
[G]

[B]
[C]
[D] wedder to synen vader gan ** <nz> 14,64 <m> God de wil ene
[G]

[B]
[C]
[D] gerne vntfan ** <nz> 14,75 <m> O leue here god wo grot is dyn
[G]

barmherczekeit,
[B] barmherczekeit
[C] grossen erbarmherczikeit<fn>erbarmherczikeit <i>gebessert
[D] barmehertich(eyt)
[G] barmh(er)czikeit

==
[B] aus</i> erbarmherbarm</fn> ==
[C] ==
[D] ==
[G] ==

1.482 <nz> 14,76 <m> di dem armen sunder czu allen cziten
[B] ==== ===== === Di === ===== ===== === =====
[C] ==== ===== === vns ===== sundren ze aller zitten
[D] ==== ===== === Deme sundere alle tijd
[G] ==== ===== === Dey den arme(n) sundern zcu alle(n) geczeiten

ist bereit! **
[B] === bereit ==
[C] berreit ==
[D] is bo=reyt ==
[G] === beret ==

1.483 <nz> 14,77 <m> du ynwilt keinerhande sunder
[B] ==== ===== === Du yn wilt ===== svnder
[C] ==== ===== === Vnd wil vns von keiner hant sund
[D] ==== ===== === Du wult nenerhande sunde(r)
[G] ==== ===== === Du enwilt keyn(er) hande =====

vorsman;
[B] vorsman<fn> vorsman <i>von späterer Hand zu</i>
[C] verschmochen
[D] vorsma(n)
[G] vorsmohe(n)

==
[B] vorsmahen <i>gebessert</i> </fn> ==
[C] ==
[D] ==
[G] ==

1.484 <nz> 14,78 <m> du wilt sy alle gerne czu dinen
[B] ==== ===== === Du ==== == ===== === =====
[C] ==== ===== === Sunder ze allen zitten z#;ou sinen
[D] ==== ===== === Du wult se ===== to den
[G] ==== ===== === Du ==== sie ===== g(er)ne zcu deyne(n)

gnoden untvan
[B] ===== vntvan<fn> vntvan <i>von späterer Hand zu</i>
[C] ===== enphachen
[D] gnaden vnt=fan
[G] gnaden entphan

```

                                **
[B] vntvahan <i>gebessert</i> </fn> ==
[C] ==
[D] ==
[G] ==

1.485 <nz> 14,79 <m> daz bezugen uns beide man unde
[B] ==== ===== === Daz ===== vns ===== === vnde
[C] ==== ===== === Das bezuget ===== ma(n) vnd
[D] ==== ===== === Dat betugen beyde === vn(de)
[G] ==== ===== === Das bezuget vns bede === vnd

vrouwen,                                **
[B] vrouwen ==
[C] fr#;vowen<fn><i>Capitulumzeichen vor der Zeile</i></fn> ==
[D] vrouwen ==
[G] frauwe(n) ==

1.486 <nz> 14,80 <m> an der wir dine barmherczikeit mogen
[B] ==== ===== === == === === ===== =====
[C] ==== ===== === An denen === sin erbarmherczikeit m#;euge
[D] ==== ===== === An den dyne barmeherticheyt we moge(n)
[G] ==== ===== === An den === deyne barmh(er)czikeit moge(n)

schouwen: **
[B] schouwen ==
[C] schowen ==
[D] scowen ==
[G] schauwe(n) ==

1.487 <nz> 14,81 <m> <name>Petrus</name>, <name>Paulus,</name>
[B] ==== ===== === petrus paulus thomas<fn> <i>3x punctus
[C] ==== ===== === Petrus_paulus_thomas_
[D] ==== ===== === Petrus paulus thomas
[G] ==== ===== === Petr(us) paul(us) thomas

<name>Thomas</name>, der schecher
[B] elevatus<i> </fn> === =====
[C] === schocher
[D] de steke
[G] d(er) zech(er) <fn>zech(er)

und
[B] vn(d)
[C] vnd
[D] vn(de)
[G] <i>gebessert aus</i> sizech(er)</fn> vnd

<name>Matheus</name>, **
[B] matheus ==
[C] matheus ==
[D] matheus ==
[G] mathe(us) ==

1.488 <nz> 14,82 <m> <name>David</name>, <name>Akab,</name>
[B] ==== ===== === Daudid akab manasses achior
[C] ==== ===== === David_Achas_manasses_Achior
[D] ==== ===== === Daudid iacob manasses achior vn(de) sacheus
[G] ==== ===== === Daudid achab manases achior [162r] vnd(e)

```

<name>Manasses,</name> <name>Achior</name> und
 [B] vn(d)
 [C] vnd
 [D]
 [G] zacheus

<name>Zacheus</name>, **
 [B] zacheus ==
 [C] zacheus ==
 [D] ==
 [G] ==

1.489 <nz> 14,83 <m> di vrouwe von <name>Samaria</name> unde
 [B] ==== ===== === Di ===== === samaria vnde
 [C] ==== ===== === Die fr#;vow === samaria Vnd
 [D] ==== ===== === De ===== va(n) sama(r)ia vn(de)
 [G] ==== ===== === Die frauwe vo(n) zama(r)ia vnd

daz volk von <name>Nynyve</name>, **
 [B] === ===== nynyue ==
 [C] das Volk === niniue ==
 [D] dat === van nynyue ==
 [G] das === nynibe ==

1.490 <nz> 14,84 <m> <name>Raab</name> unde <name>Ruth</name>
 [B] ===== Raab vnde ruth
 [C] ===== Raab vnd ruth
 [D] ===== Raab vn(de) ruth
 [G] ===== Roab vnd ruch

und di vrouwe, di
 [B] vn(d) == vrouwe ==
 [C] vnd die
 [D] vn(de) de vrowe de
 [G] vnd die frauwe Die <fn><i>Rubrizierte Majuskel</i></fn>

man steinen solde noch der e, **
 [B] === steine(n) ===== === e ==
 [C] === sol machen === E ==
 [D] men stene(n) scolde na === ee ==
 [G] === ===== stene(n) ===== e ==

1.491 <nz> 14,85 <m> <name>Th<i>e</i>ophilus</name>,
 [B] ===== Thophilus gilbertus
 [C] ===== Theophilus Gilbertus
 [D] ===== Theophila vn(de) gilbertus
 [G] ===== Theophul(us) vnd chilb(er)t(us)

<name>Gilbertus</name> und di sunderinne
 [B] vn(d) == svnderinne
 [C] vnd die sunderin
 [D] vn(de) de su(n)deri(n)ne
 [G] vnd die sundery(n)ne

<name>Thays</name> **
 [B] thays ==
 [C] thays ==
 [D] tays ==
 [G] thais ==

- 1.492 <nz> 14,86 <m> unde <name>Maria, di Egypciaca</name>
 [B] ==== ===== vnde maria == egypciaca genant
 [C] ==== ===== Vnd maria die egipciaca
 [D] ==== ===== Vn(de) maria de egypcia
 [G] ==== ===== Vnd(e) ma(r)ia die egipciaca
- genant is,
 [B] is<fn> is <i>durch radieren gebessert aus</i> ist </fn>
 [C] ===== ist
 [D] ghe=na(n)t is
 [G] ===== ist
- **
 [B] ==
 [C] ==
 [D] ==
 [G] ==
- 1.493 <nz> 14,87 <m> unde der eunuchus, der von
 [B] ==== ===== vnde == eunuchus == ==
 [C] ==== ===== Vnd == eunuchus == ==
 [D] ==== ===== Vn(de) de eunuchus de van
 [G] ==== ===== Vnd(e) == enuch(us) == ==
- <name>Morlant</name> komen waz, **
 [B] morlant ===== waz ==
 [C] nycelant ===== was ==
 [D] murlant ghe=kome(n) was ==
 [G] morlant kome(n) ist ==
- 1.494 <nz> 14,88 <m> der spitalische <name>Symon</name>,
 [B] ==== ===== Der ===== symon cornelius
 [C] ==== ===== Der vsseczig symon cornelius
 [D] ==== ===== De spittalsche symo(n) corneli(us)
 [G] ==== ===== Der uszseczige symo(n) corneli(us)
- <name>Cornelius</name> unde <name>Ezechias</name>, **
 [B] vnde ezechias ==
 [C] vnd ezechias ==
 [D] vn(de) ezechias ==
 [G] vnd ezechias ==
- 1.495 <nz> 14,89 <m> <name>Maria Magdalena</name> und
 [B] ==== ===== Maria magdalena vn(d)
 [C] ==== ===== Maria magdalena vnd
 [D] ==== ===== Maria magdalena de
 [G] ==== ===== Vnd ma(r)ia magdalena vnd
- <name>Longinus</name>, der dich durch stach, **
 [B] longinus === ===== stach ==
 [C] longinus === in dur stach ==
 [D] de god dorestak ==
 [G] longin(us) d(er) ===== stach ==
- 1.496 <nz> 14,90 <m> unde <name>Maria</name>, di irme bruder
 [B] ==== ===== vnde maria == ==
 [C] ==== ===== Vnd maria die iren br#;ouder
 [D] ==== ===== Vn(de) maria de eren broder
 [G] ==== ===== Vnd ma(r)ia die irem brud(er)

```

      <name>Moyses</name> czu houbete      sprach, **
[B] moyses      === ===== sprach ==
[C] ze h#;vopte      sprach ==
[D] moyses      to   houede      sprach ==
[G] moyses zcu      houbte zcu sprach ==

1.497      <nz> 14,91 <m> alle dise sunder gebin uns des eyn
[B] ===== === ===== svnder ===== vns === ==
[C] ===== === Alle die ===== geben vns === ein
[D] ===== === Alle desse sunde(r) geue(n) vns === ene
[G] ===== === Alle disse sundere ===== vns      eyne

      sicherkeit, **
[B] sicherkeit ==
[C] sicherkeit ==
[D] sekericheyt ==
[G] sicherkeit ==

1.498      <nz> 14,92 <m> daz du      bist
[B] ===== === Daz ==      ==
[C] ===== === Das er ist<fn><i>Vor</i> ist
[D] ===== === Dat ==      byst
[G] ===== === Das ==      ==

      vol aller gnoden unde aller
[B]      == ===== vnde =====
[C] <i>gestrichenes</i> vol</fn> == ===== gnod vnd
[D]      wul      gnaden vn(de)
[G]      volgnadin      vnd

      barmherczkeit      **
[B] ===== ==
[C] erbarmherczikeit ==
[D] barmeherticheyt ==
[G] barmh(er)czickeit ==

1.499      <nz> 14,93 <m> unde      ynwilt keynen sunder noch
[B] ===== === vnde      yn wilt ===== svnder ==
[C] ===== === Vnd      wil      kein =====
[D] ===== === Vn(de)      wult      nene(n) =====
[G] ===== === Vnd      du en wilt keyne(n) ===== Noch

      sunderinne
[B]      svnderinne
[C]      sunderin
[D]      sundery(n)ne(n)
[G] <fn><i>Rubrizierte Majuskel</i></fn> sundery(n)ne

      vorsman;      **
[B] vorsman      ==
[C] verschmochen ==
[D] vorsman      ==
[G] vorsmahen      ==

1.500      <nz> 14,94 <m> du wilt sy alle liblichen czu      dinen
[B] ===== === Du ===== == ===== cztu =====
[C] ===== === Er wil vns ===== gnedenklich z#;ou sinen
[D] ===== === Du wult se ===== leflik to      dynen
[G] ===== === Du ===== sie ===== liplichin zcu      dyne(n)

```

```

        huldin untvan      **
[B] ===== vntvan      ==
[C] hulden enphache(n) ==
[D] hulden vntfan      ==
[G] hulden enphan      ==

1.501      <nz> 14,95 <m> dorumme      liben lute sult      ir      nicht
[B] =====      == Doru(m)me      =====      == =====
[C] =====      == Dar umb      so s#;eond      wir nit
[D] =====      == Dar v(m)me      schole wy twiuelen
[G] =====      == Dor vmb(e) libin ===== sullet == =====

        vorczwivelen an unsem      herren;      **
[B] =====      == vnsem      h(er)ren      ==
[C] verzwiflen      == vnsern      liebe(n) h(er)re(n) ==
[D] =====      == vnsern      heren      ==
[G] vorczwifelin == vns(er)m      h(er)ren      ==

1.502      <nz> 14,96 <m> her wil uch      gerne untvan, ob      ir      czu
[B] =====      ==      == vch      ===== vntvan      ==      ==      ==
[C] =====      == Er      == vns      gern      enphahen wellen wir      vns
[D] =====      == He      == vns      ===== vntfan      oft we willen to
[G] =====      == Her      == euch      enphan      ab      ==      zcu

        ym wollet keren      **
[B] == =====      ==
[C] z#;ou jm      kere(n) ==
[D] em      kere(n) ==
[G] em wullet =====      ==

1.503      <nz> 14,97 <m> di      sunde      mac nicht czu groz      sin      noch
[B] =====      == Di      svnde      == =====      ==      ==      ==
[C] =====      == Die      sund      mag nit      so gross      ==      ==
[D] =====      == De      sunder      is      ===== so grot vn(de) tijd
[G] =====      == Die      ===== en mak      ===== zcu grosz geseyn =====

        di      czit czu lanc: **
[B] == =====      == lanc      ==
[C] die zit      so lang      ==
[D] so      lank      ==
[G] die ===== zcu lang      ==

1.504      <nz> 14,98 <m> habet      ruwe,      got      wil si
[B] =====      ==      == ruwe      ==      ==      ==
[C] =====      == haben wir ruwen      ==      == vns
[D] =====      == Hebbet      ruwe      god      == se
[G] =====      == Habit ir ruwe      zcu gote libe h(er) == sie

        uch vorgebin      alczuhant **
[B] vch      =====      ==
[C] vergeben      ze hant      ==
[D] nv      vor=geuen      alto hant      ==
[G] euch vorgehin      =====      ==

1.505      <nz> 14,99 <m> o suser      <name>Jhesu</name>, gyp uns ware
[B] =====      == O ===== ih(es)u      == vns =====
[C] =====      == O herre gib      vns waren
[D] =====      == O sute ih(es)u gif      vns
[G] =====      == O susser ih(es)us gib      vns =====

```

ruwe uf diser
 [B] ==== vf =====
 [C] ruwen vff =====
 [D] ==== vp desser
 [G] ==== Hie <fn><i>Rubrizierte Majuskel</i></fn> uff disir

erden **
 [B] ===== ==
 [C] ===== ==
 [D] ===== ==
 [G] erdin ==

1.506 <nz> 14,100 <m> unde hilf uns, daz wir von
 [B] ===== == vnde ==== vns === ===
 [C] ===== == Vnd hilff vns das === nie(m)mer ===
 [D] ===== == Vn(de) help vns dat wy van
 [G] ===== == Vnd hilff vns das ===

dir nymmer gescheiden werden
 [B] === ny(m)mer ===== w(er)den
 [C] === ===== werden<fn>den ===== <i>in der
 [D] dy nicht geschede(n) werd(en)
 [G] === ny(m)mer gescheden müssen =====

**
 [B] ==
 [C] folgenden Zeile</i></fn> ==
 [D] ==
 [G] ==

++++

[B]
 [C]
 [D]
 [G] <nz> 14,100a <m> Das gesche vns allen diesin von dir begernde

++++

[B]
 [C]
 [D]
 [G] sint ** <nz> 14,100b <m> So blibe wir alle gotes kint amen **